

اولین همایش ملی آموزش زبان فارسی و زبان‌شناسی دانشگاه فردوسی مشهد

چکیده مقالات اولین

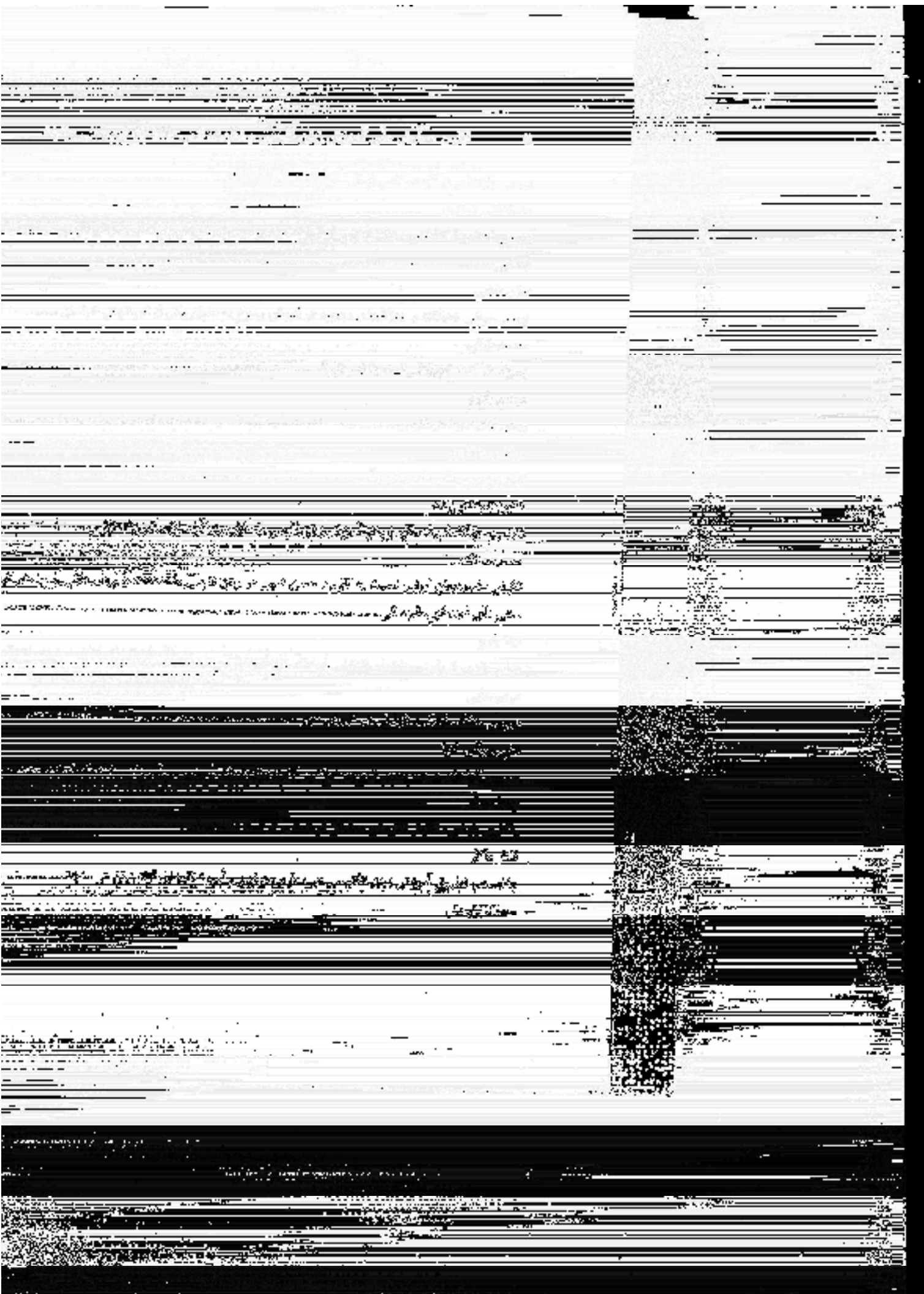
همایش ملی آموزش زبان فارسی و زبان‌شناسی

به کوشش

دکتر محمدرضا بهلوان نژاد

گروه زبان‌شناسی دانشگاه فردوسی مشهد

اسفندماه ۱۳۸۸



بررسی واژه‌هایی از گویش تاتی شمال خراسان در آثار مولانا

محمدتقی ایمانپور

عضو هیأت علمی دانشگاه فردوسی مشهد

هادی اکبرزاده

مدرس دانشگاه آزاد اسلامی مشهد

گویش تاتی شمال خراسان یکی از گویش‌های اصیل و مهم زبان فارسی است که امروزه در بخش‌هایی از شمال خراسان مانند سنخواست، راز، گیغان و... رایج است. بررسی و شناخت این گویش هم به سبب گسترده‌گی آن در پهنای وسیع و کثرت مردمایی که بدان سخن می‌گویند و هم به سبب پیشینه‌ای تاریخی و پیوند آن با گذشته‌ی زبان فارسی، ارج و ارزش فراوان دارد. امروزه شاهد هستیم که بعضی از واژه‌های این گویش که در دوران‌های مختلف تاریخی که بخشی از گنجینه‌ی زبان فارسی را می‌ساختند و امروزه به فراموشی سپرده شده‌اند، هنوز در گویش تاتی شمال خراسان رواج دارند.

علاوه بر آن بسیاری از واژه‌ها و ترکیب‌های زیبا و اصیل و دیرپای آثار کهن زبان فارسی را که به وفور توسط مولوی به‌کار گرفته شده است را می‌توان در گویش تاتی شمال خراسان یافت که این نکته ضرورت بررسی آن را ایجاب می‌کند. لذا در این جستار برآنیم با استفاده از شیوه‌ی کار میدانی و کتابخانه‌ای و با نگاهی به آثار مولانا و معرفی بسیاری از واژگان تاتی به‌کار گرفته شده در آن‌ها، اهمیت حفظ تلفظ کهن بعضی از واژه‌ها و ساختارهای کهن این گویش را بررسی کنیم.

کلیدواژه‌ها: آثار مولانا، گویش تاتی، سنخواست، تلفظ، واژگان